



РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ЗРЕЊАНИН  
ГРАДСКО ВЕЋЕ  
Број: 020-4/15-216-III  
Дана: 23.12.2015.године  
З р е њ а н и н

### СКУПШТИНИ ГРАДА ЗРЕЊАНИНА

На основу члана 47. став 1. тачка 1. Статута града Зрењанина ("Службени лист града Зрењанина", бр. 26/13 – пречишћен текст, 37/13, 11/14, 20/14 и 28/14) и члана 6. и 10. Пословника Градског већа града Зрењанина ("Службени лист града Зрењанина", бр. 16/14 – пречишћен текст, 17/14 и 20/14) Градско веће града Зрењанина је дана 23.12.2015. године разматрало **Програм рада Културног центра Зрењанина за 2016. годину**, који је усвојио Управни одбор ове установе на седници одржаној дана 18.12.2015. године под бројем: 400/215, на исти нема примедби, утврдило је Предлог Закључка о усвајању наведеног Програма рада и предлаже Скупштини града Зрењанина да донесе Закључак у датом тексту.

За известиоца по овој тачки одређује се Горан Маринковић.

ПРЕДСЕДНИК  
ГРАДСКОГ ВЕЋА  
Чедомир Јањић

ЧЕ

На основу члана 30. став 1. тачка 23. Статута града Зрењанина ("Службени лист града Зрењанина", број 26/13 – пречишћен текст, 37/13, 11/14, 20/14 и 28/14), Скупштина града Зрењанина, на седници одржаној дана \_\_\_\_\_2015. године, донела је

## **З А К Л Ј У Ч А К**

**1. УСВАЈА СЕ** Програм рада Културног центра Зрењанина за 2016. годину, у датом тексту, које је усвојио Управни одбор Културног центра Зрењанина, на седници одржаној дана 18.12.2015. године, под бројем 400/2015.

**2.** Финансирање Програма рада Културног центра Зрењанина, за 2016. годину из тачке 1. Закључка вршиће се према расположивим средствима буџета града Зрењанина за 2016. годину.

### **3. ЗАКЉУЧАК ДОСТАВИТИ:**

- Културном центру Зрењанина,
- Одељењу за друштвене делатности,
- Одељењу за финансије,
- Одељењу за опште и заједничке послове и
- Архиви.

РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
АУТОНОМНА ПОКРАЈИНА ВОЈВОДИНА  
ГРАД ЗРЕЊАНИН  
**СКУПШТИНА ГРАДА**  
Број:  
Дана:  
ЗРЕЊАНИН

**ПРЕДСЕДНИК**  
**СКУПШТИНЕ ГРАДА**  
прим др Елеонора Марјановић



## Културни центар Зрењанина

Народне омладине 1  
Тел. 023/566-712  
www.kczzr.org

Зрењанин  
Тел/факс: 023/562-931  
kczzr@kczzr.org

ГРАДСКА УПРАВА ГРАДА ЗРЕЊАНИНА  
ОДЕЉЕЊЕ ЗА ПОСЛОВЕ ОПШТЕ УПРАВЕ

Примљено:

18 DEC 2015

Организација	Послужбени број	Датум	Значење

Број:400/2015

Датум: 18.12.2015.

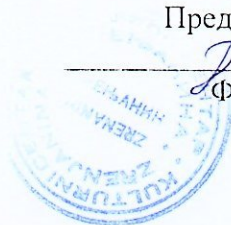
На основу члана 28. Статута Културног центра Зрењанина, Управни одбор КЦЗР на седници 18.12.2015. године, доноси следећу:

### ОДЛУКУ

Усваја се Програм рада Културног центра Зрењанина за 2016 годину.

Председник Управног одбора КЦЗР

*Драгана Фатовић*  
Фатовић Драгана



Доставити:

- Град Зрењанин:одсек за финансије и буџет
- Град Зрењанин:одсек за друштвене делатности
- Служби рачуноводства,
- Члановима УО КЦЗР,
- Архиви.





# Kulturni centar Zrenjanina

Narodne omladine 1  
Tel. 023/566-712  
www.kczr.co.yu

Zrenjanin  
Tel/fax: 023/562-931  
kczr@localnet.co.yu

## ПЛАН И ПРОГРАМ РАДА КУЛТУРНОГ ЦЕНТРА ЗРЕЊАНИНА ЗА 2016. год.

### УВОДНЕ НАПОМЕНЕ

Културни центар Зрењанина је установа културе која организује и реализује културне, едукативно-образовне и забавне садржаје у оквиру својих позоришних, филмских, музичких, трибинских, изложбених, дејчјих, мултимедијалних програма и сопствене продукције.

Наша мисија је развијање, унапређење и подизање општег нивоа културе у локалној средини, задовољавање културних потреба свих грађана, неговање мултикултуралности, стварање амбијента за развој алтернативних и авангардних културних пракси и старалаштва маргиналних група.

У складу са Стратегијом развоја културе града Зрењанина до 2022. год., реализацијом буџета за програме и на основу добијених средстава на конкурсима, Културни центар Зрењанина ће уз постојеће људске и техничке ресурсе, настојати да унапреди и побољша своју културну понуду, сарадњу и продукцију.

У ишчекивању формирања тима за имплементацију Стратегије развоја културе града Зрењанина (током 2015. год. овај тим није формиран) и јасног дефинисања акционог плана за 2016. год., Културни центар Зрењанина изражава спремност да се активно укључи у све активности тима за имплементацију стратегије и спровођење акционог плана за 2016. год.

### ПРОГРАМСКЕ АКТИВНОСТИ КУЛТУРНОГ ЦЕНТРА ЗРЕЊАНИНА

#### Позоришни програм, уредница Нада Панић:

Позоришни програм у 2016. год. биће конципиран као и претходних година, а подразумеваће организовање посета реномираним позоришним кућама, значајним позоришним манифестацијама (Стеријино позорје и Инфант у Новом Саду, Белеф и Битеф у Београду) и приказивање позоришним представа у сали Културног центра на комерцијалној основи

Планирана средстава за реализацију позоришног програма: дин.

#### Филмски програм, организатор Миомир Марков:

Филмски програм КЦ-а Зрењанина у 2016. години неће се значајније мењати у односу на предходну годину.

Наставак сарадње са Амбасадама и Културним центрима страних земаља, намеће се као једина могућност за приказивање бесплатних пројекција, које су постале обележје филмског програма КЦ-а Зрењанина. Филмски програм КЦ-а Зрењанина пружа могућност публици да се упозна са актуелним дешавањима у филмској продукцији, пре свега Европских земаља, на приступачан начин тј. бесплатно. Оваква концепција филмског програма КЦ-а Зрењанина не изискује никаква материјална средства, за одржавање ове врсте програма.

Програм у 2016. год. ћемо реализовати у оквиру 10- 12 Филмских циклуса.

Трудићемо се да и даље нашим суграђанима приближимо делове онога што се догађа на Филмским фестивалима у Србији, приказивањем ретроспектива истих.

Сарадњу са школама и Предшколском установом, наставићемо у мери у којој то њима буде одговарало.

#### Музички програм, организатор Ненад Божић:



Музичке програме у 2016. год. базираћемо на ономе што је и до сада био наш најважнији мотив и идеја- квалитету. Квалитет програма који се изводи, као и квалитет извођача програма. Креирање квалитетне публике презентацијом квалитетних програма.. Наставићемо сарадњу са Музичком школом „Јосиф Маринковић“ и реализовати више заједничких концерата. Градски дечји хор наставиће да ради и током 2015. год. Фестивал хорова „Слободан Бурсаћ“ који смо у сарадњи са нашим партнерима „Културкик-ом“ и Владимиром Стојковићем реализовали прошле године биће наш главни и централни музички програм. Предложићемо градској управи да овај фестивал прогласи за манифестацију од значаја за град Зрењанин имајући у виду, значај и успехе хорског певања у нашем граду. Учествоваћемо на конкурсима, осмишљаваћемо пројекте којима ћемо аплицирати код донатора у нади да ће музички програми Културног центра Зрењанина и у 2016.год. имати важно место у програмској шеми наше куће.

Планирана средства за реализацију музичког програма:

#### **Трибински програм, уредник Мирослав Самарин:**

Уколико пронађемо спонзоре реализоваћемо следеће циклусе предавања:

Десет предавања о значајним догађајима и личностима из српске политичке друштвене и културне историје;

Циклус од пет предавања о Србији у првом светском рату.

Уколико нека страна фондација буде одобрила средства организоваћемо конференцију о теми Мултикултуралност у Србији-резултати и перспективе као и семинар о европским интеграцијама.

У сарадњи са другим установама културе и невладиним организацијама организоваћемо до двадесет трибина о различитим темама из области науке, филозофије, политичког и друштвеног живота.

Планирана средства за реализацију трибинског програма:

#### **Изложбени програм:**

Културни центар Зрењанина планира реновирање и адаптацију изложбеног хола, па ће током 2016. год. услови за реализацију изложби бити бољи. Наставићемо да излажемо фотографије, цртеже и графике афирмисаних и неафирмисаних аутора, а биће изложби инсталација и стрипова.

Најзначајни програм у оквиру изложбеног програма и даље остаје међународни ликовни салон 30x30 који ћемо по једанаести пут реализовати у 2015. год. Изложба ће након Зрењанина бити приказана у Панчеву, Сремској Митровици и Београду. Планирамо да покрене и активности везане за реализацију пројекта Банатски ликовни салон који је мапиран у Стратегији развоја културе града Зрењанина до 2022. год.

Планирана средства за реализацију изложбеног програма: дин.

#### **Дечји програм, уредник Милка Жебељан:**

За 2016. Год. предвиђени су већ конципирани програми за децу тако, да укључују популаризацију науке, културе и образованаја кроз читав низ различитих програмских форми и садржаја: образовне програме, забавне, музичке, рекреативне, филмске, изложбене, као и едукативне и креативне радионице. Планирани су такође, и гостујући програми и представе за децу, весели Новогодишњи програми за најмлађе, презентација школских активности у граду и околним местима, као и програми, који се континуирано одвијају кроз различите активности у оквиру Културног центра.

Посебно треба истаћи КВИЗ “Супер Су”, намењен вишим разредима и КВИЗ за најмлађе “Ко ће боље, ко ће пре?”

ФЕСТИВАЛ ЗА ДЕЦУ И МЛАДЕ, којим је предвиђено ангажовање деце из свих школа општине Зрењанин и гостовање учесника гостију.



Дечији хор Културног центра, чији се рад заснива на педагошким принципима, неговању хорског певања, музичких вредности, и музичке културе. Хор предводи Проф. Сенка Милисављевић.

ФОЛКЛОР, као игра и активност деце такође, значајно доприноси дружењу и ширењу традиције и културе.

Настојаћемо и у наредној години, да широки спектар дечијих активности, од популарисања науке и културе до традиционалних вредности, задовољи не само децу ангажовану у креативном стваралаштву, већ и публику, којој су програми намењени и коју ће инспирисати за нове стваралачке активности, што и јесте циљ и сврха програмских активности и ангажовања деце.

Планирана средстава за реализацију дечјег програма:

#### **Радионице:**

У Културном центру Зрењанина и у 2016. год. наставићемо да негујемо деловање кроз разноврсне радионице у сарадњи са нашим партнерима: Центар за креативно одрастање - Цеком (радионице за децу и омладину), Школа цртања Виорела Флоре, Канцеларија за младе и Одељење балетске школе.

#### **Мултимедијални програми:**

У сарадњи са неколико цивилних организација, као што су УА Зрењанин, Фото експо, Култур кик, планирамо да и у 2015. год. реализујемо више програма са мултимедијалним садржајем.

Планирана средстава за реализацију мултимедијалног програма: дин.

#### **Продукција:**

##### **- Позоришна**

Позоришна продукција Културног центра Зрењанина биће реализована кроз сарадњу и заједничке пројекте са Цеком-ом, а представе ће бити намењене деци и тинејџерима.

Планирана средстава за реализацију позоришне продукције:

##### **- Издаваштво, организатор Петар Лазичић:**

Културни центар Зрењанина планира да 2016. године припреми и изда нови број (8) часописа „Стиполис“, посвећеног интернационалном и ауторском стрипу.

У сарадњи са Градском народном библиотеком „Жарко Зрењанин“ планирамо нови дечји часопис „Здраво“. Такође, већ је у приреди аутобиографија Аце Ђерића, зрењанинског рокера, чије издавање приремамо за почетак 2016. год.

У оквиру издавачке делатности Културног центра Зрењанина ће у 2016. пратити одговарајуће конкурсе и априцирати за средства, и заједно са ауторима потенцијално нових издања проналазити начине за њихово финансирање.

Значајније манифестације из разних области у Културном центру, „Ликовни салон 30x30“ и друге ликовне изложбе, пратиће и 2016. год. одговарајући каталози или проспекти на завидном стручном и естетском нивоу. Такође, планирамо да у 2016. Год. редовно ажурирамо садржај сајта Културног центра и да све значајније догађаје пропратимо изразом одговарајућих плаката, банера, позивница.

Планирана средстава за реализацију издавачке делатности: дин.

#### **Пројекти:**

Културни центар Зрењанина ће наставити да конкурише са пројекатима на Републичком, Покрајинском и осталим конкурсима за суфинасирање пројеката и програма како самостално, тако и са партнерима.



Културна сарадња како на локалном, тако и на регионалном и међународном плану један је од пројеката на којем ће Културни центар Зрењанина радити и у неколико наредних година у складу са Стратегијом развоја културе града Зрењанина до 2022. год.

#### **Путовања:**

У складу са интересовањем публике и потенцијалном понудом атрактивних садржаја Културни центар ће наставити са праксом организовања путовања и посета културним програмима и садржајима у земљи и иностранству.

Овај програм је конципиран на комерцијалној основи и његова реализација не захтева буџетска средства.

#### **Односи са јавношћу и медијска презентација, Анкета Достајих:**

У складу са постојећом методологијом и начинима рада који се користе у реализацији односа са јавношћу и у 2016. години наставиће се са спровођењем стандардних активности. У 2016. години залагаћемо се за стварање доброг имиџа и идентитета у оквиру предвиђених презентација, најаве и организација догађаја као и залагање за сталну заступљеност у медијима. Имајући у виду разноврсност програмских садржаја, величину организационе целине и финансијске могућности одређиваће се обим, интензитет и начин деловања. На основу реалних финансијских могућности и циљних група - публике одредиће се и креирати медијска приступачност и проходност информација.

Планирана средства за ПР активности: дин.

#### **Укупан износ буџета за програме: дин.**

Напомена: као и протеклих година и током 2015. год. у неколико наврата преко рачуна Културног центра Зрењанина финансирани су програми који нису били предвиђени нашим планом и програмом (Концерт Нине Бадрић и Жикина Шареница) у износу већем од 1.000.000,00 дин. Предлажемо да се у буџету за 2016. год. испланира резерва за овакве ванредне програме.

У Зрењанину 18.12. 2015. год.







# Културни центар Зрењанина

Народне омладине 1  
Тел. 023/566-712  
www.kczr.org

Зрењанин  
Тел/факс: 023/562-931  
kczr@kczr.org

Број:399 /15

Датум: 17.12.2015. године

## ФИНАНСИЈСКИ ПЛАН ЗА 2016. ГОДИНУ

ОПИС	2015	01 ИЗ БУЏЕТА	04 СОПСТВЕНИ ПРИХОДИ
<b>ПРИХОДИ</b>	<b>44.000.000</b>	<b>40.000.000</b>	<b>4.000.000</b>
7910 буџет града	40.000.000	40.000.000	
7400 остали приходи	4.000.000		4.000.000
<b>РАСХОДИ</b>	<b>44.000.000</b>	<b>40.000.000</b>	<b>4.000.000</b>
4100 расходи за запослене	22.900.000	22.900.000	-
- 4110 бруто зараде	18.200.000	18.200.000	-
- 4120 доприноси	3.250.000	3.250.000	-
- 4130 пакетићи и месечне	60.000	40.000	20.000
- 4140 социјална давања	140.000	140.000	-
- 4150 путни трошкови	910.000	910.000	-
- 4160 награде запосленима	360.000	360.000	-
4210 стални трошкови	9.270.000	8.500.000	770.000
4220 трошкови путовања	300.000	-	300.000
4230 услуге по уговору	4.000.000	3.090.000	910.000
4240 спец.услуге-програми	4.200.000	3.400.000	800.000
4250 текуће поправке	660.000	260.000	400.000
4260 материјал	400.000	-	400.000
4650 донације по закону	1.800.000	1.800.000	-
4820 остали порези	50.000	-	50.000
5120 машине и опрема	200.000	50.000	150.000
5230 залихе робе за даљу прод.	200.000	-	200.000



Директор:

Маринковић Горан